Table des matières

Informations règlementaires 3

Description des symboles d'avertissement 3

Consignes de sécurité 4

Préface 6

Garantie et Entretien 6

1. Mise en route 8
   - 1.1 Contenu de la boîte 8
   - 1.2 Montage de la base 9
   - 1.3 Présentation du téléviseur 11
   - 1.4 Fonctions 11
   - 1.5 Panneau de contrôle 12
   - 1.6 Prises d'entrées et de sorties 13
   - 1.7 Télécommande 14
   - 1.8 Installation des piles dans la télécommande 18
2. Installation de votre téléviseur 20
   - 2.1 Branchement de l'alimentation 20
   - 2.2 Connexions arrière 20
   - 2.3 Utilisation du téléviseur 22
     - 2.3.1 Allumer et éteindre le téléviseur 22
     - 2.3.2 Changer la source du signal 22
     - 2.3.3 Effectuer une recherche automatique des chaînes ... 22
     - 2.3.4 Changer la chaîne 22
     - 2.3.5 Régler le volume 22
3. Réglage des paramètres du système de menus OSD (Affichage à l'écran) 23
   - 3.1 Menu de réglage OSD 24
   - 3.2 Réglage des paramètres image 24
   - 3.3 Réglage des paramètres Son 25
   - 3.4 Réglages TV 26

Table des matières

3.5 Ajuster les réglages des options 29
3.6 Réglage des paramètres Eco 32
4. Guide de dépannage 33
5. Sync. support 34
6. Compatible avec les formats USB 35
7. Spécifications 36
8. Démonter la base du support 37
9. Utilisation de l'organisateur de câbles 38

Informations règlementaires

Déclaration de conformité à la CE

Cet appareil est conforme aux exigences de la Directive du conseil européen 2004/108/CE relative au rapprochement des législations des États membres concernant la compatibilité électromagnétique, et de la Directive 2006/95/CE concernant le rapprochement des législations des États membres relatives au matériel électrique destiné à être employé dans certaines limites de tension. Hannspree n'endossera aucune responsabilité en cas non satisfaction des exigences suite à une modification non recommandée apportée à l'appareil.

Description des symboles

AVERTISSEMENT

Ce symbole avertit l'utilisateur des points importants concernant l'opération, l'entretien (les réparations) et autres points importants dans la documentation de cet appareil.

ATTENTION

Ce symbole avertit l'utilisateur de l'existence d'un courant électrique dangereux et non isolé à l'intérieur de l'appareil qui peut être suffisamment puissant pour électrocuter une personne.

Consignes de sécurité

Consignes de sécurité relatives à l'installation

Emplacement

Evitez d'exposer ce téléviseur à la lumière du soleil ou à des sources de chaleur. Laissez toujours un espace suffisant entre le téléviseur et les murs pour la ventilation et la dissipation de la chaleur.

AVERTISSEMENT

Pour réduire le risque d'incendie et de choc électrique, gardez cet appareil à l'abri de la pluie et de l'humidité.

Gardez cet appareil à l'abri de l'eau et de tout autre liquide ; aucun objet contenant de l'eau, tel qu'un vase, ne doit être posé sur cet appareil.

ATTENTION

Ces instructions d'entretien sont destinées uniquement aux techniciens de service qualifiés. Afin de réduire les risques de choc électrique, n'effectuez aucun entretien autre que ceux contenus dans les instructions d'utilisation à moins que vous ne soyez qualifié à le faire.

AVERTISSEMENT

Pour éviter qu'un incendie ne se déclenche, tenez toujours les bougies et autres flammes nues à distance de ce produit.

Notes :

- **Le téléviseur HD LED-LCD est pour votre plaisir uniquement et n'est pas conçu pour une utilisation en publique.**
- **Cet appareil utilise un connecteur VGA pour se brancher sur un PC. Pour réduire le brouillage de la fréquence du courant secteur sur le signal source, utilisez un câble VGA avec protection en ferrite.**

Sécurité personnelle

1. Pour éviter de surcharger la prise de courant, ne branchez jamais plusieurs appareils électriques sur une seule prise et évitez d'utiliser des rallonges ou des adaptateurs.
2. Des circuits avec des courants dangereux se trouvent à l'intérieur du téléviseur. Pour réduire le risque d'électrocution, ne démontez jamais le boîtier.
3. N'insérez jamais et évitez de faire tomber des objets métalliques, minuscules ou des substances inflammables dans les fentes d'aération de ce téléviseur.
4. Si ce téléviseur est tombé ou est endommagé, débranchez immédiatement le cordon d'alimentation et contactez un technicien qualifié pour un entretien.
5. Si un fluide a été vaporisé sur ou a coulé dans le boîtier du téléviseur, contactez immédiatement un technicien qualifié.
6. L'écran de ce téléviseur est en verre. Evitez de le cogner ou de le rayer. Si l'écran est cassé, ne touchez pas les morceaux de verre.
7. Ne laissez jamais des enfants utiliser le téléviseur, sauf sous la supervision d'un adulte.
8. Faites attention lorsque vous débranchez le cordon d'alimentation. Tenez-le par la fiche. N'essayez jamais de débrancher le cordon d'alimentation en tirant sur le cordon.

Installation

1. N'installez jamais ce téléviseur dans des endroits excessivement humides ou poussiéreux.
2. Ne bloquez pas les fentes d'aération de ce téléviseur ; ne posez jamais ce téléviseur sur un lit, un tapis, un canapé ou dans une armoire.
3. Installez l'antenne externe à distance des lignes électriques à haute tension pour éviter les risques associés.

Préface

Merci d’avoir acheté ce téléviseur à écran à cristaux liquides (TVHD LED-LCD) de Hannspree. Votre nouveau téléviseur vous permettra d’obtenir des images vidéo et des sons audio supérieurs grâce à sa nouvelle technologie.

Veuillez lire attentivement et dans sa totalité ce manuel avant d'installer ou d'utiliser votre nouveau téléviseur. Pour garantir une installation correcte et une utilisation sans danger, il est essentiel que vous suiviez attentivement les consignes de sécurité et les instructions d’utilisation contenues dans ce manuel.

Ce manuel de l’utilisateur a été spécialement conçu pour vous aider à régler et à utiliser correctement votre téléviseur. Les informations contenues dans ce manuel ont été vérifiées, cependant aucune garantie n’est donnée quand à l’exactitude du contenu de ce manuel. Les informations contenues dans ce manuel sont sujettes à des modifications sans préavis.

Dans les limites définies par les lois en vigueur, Hannspree Inc (« Hannspree ») ne sera pas tenu responsable de tout remboursement direct, indirect, spécial, punitif, fortuit ou consécutif résultant d’une erreur ou d’une omission dans ce manuel, même si nous avons été préalablement averti de la possibilité de tels dommages.

Garantie et Entretien

Pour de plus amples informations sur la garantie et les entretiens, veuillez consulter la « Carte de garantie » fourni avec ce téléviseur.

Copyright

Copyright © 2010 par Hannspree, Inc.

Tous droits réservés. Ce manuel est protégé par certains droits d'auteur et distribué avec une licence limitant l'utilisation, la copie et la distribution. Aucune partie de ce document ne peut être reproduite ou transmise sous aucune forme ou par aucun moyen que ce soit, sans la permission écrite et au préalable de Hannspree. Le téléviseur décrit dans ce manuel peut incorporer un programme protégé par des droits d'auteur et appartenant à Hannspree (ou à un tiers). Hannspree (ou un tiers) se réserve exclusivement les droits du programme protégé par des copyrights, incluant sans s'y limiter les droits de redistribuer ou de copier le programme. En conséquence, et dans les limites permises par les lois en vigueur, tout programme protégé par des copyrights et contenu dans cet appareil ne pourra donc pas être redistribué, modifié, désassemblé ou copié de quelque manière que ce soit, sans la permission écrite préalable de Hannspree (ou d'un tiers).

Les logos dans ce manuel sont des marques déposées de Hannspree. Tous les noms d'appareil, les marques de commerce ou les logos dans ce manuel sont à titre d'information, et peuvent faire l'objet d'une marque déposée de leur auteur respectif.

L'achat de l'appareil décrit dans ce manuel ne confèrera, de manière directe ou indirecte, par implication ou opposition ou autre, aucune licence sous les termes des marques déposées, des marques de commerce ou des brevets ou copyright de Hannspree, sauf dans le cas d'une utilisation normale et non exclusive émanant de la vente de cet appareil.

Note sur les marques commerciales

Les produits Hannspree utilisent la technologie HDMI™ (Interface Multimédia Haute Définition).

HDMI, le logo HDMI et Interface Multimédia Haute-Définition sont des marques commerciales ou des marques déposées de HDMI Licensing LLC.

Note sur les licences et marques commerciales

Fabriqué sous licence par Dolby Laboratories. Le symbole « Dolby » et le double « D » sont des marques déposées par les laboratoires Dolby.

1 Mise en route

1.1 Contenu de la boîte

Vérifiez que tous les éléments suivants sont présents dans la boîte. S'il manque un élément ou si un élément est endommagé, contactez immédiatement le centre d'assistance clientèle de Hannspree.

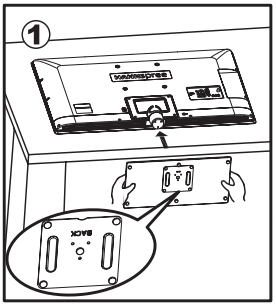
- TV
- Manuel de l'Utilisateur
- Guide de mise en route
- Carte de garantie
- Cordon d'alimentation
- Télécommande et piles
- Chiffon de nettoyage du téléviseur
- Vis du support x 3 (pour 19"/22")
- Vis du support x 4 (pour 25"/28"/32"/42")

ME61

Conformément à la réglementation WEEE, ce téléviseur ne doit pas être considéré comme un déchet classique lorsqu'il ne fonctionne plus. Veuillez consulter les informations en matière de recyclage sur notre site Internet.

1.2 Montage de la base

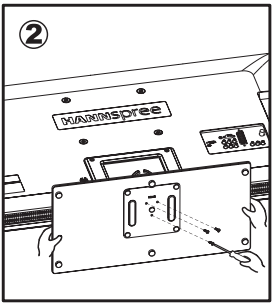
SV19/SV22:



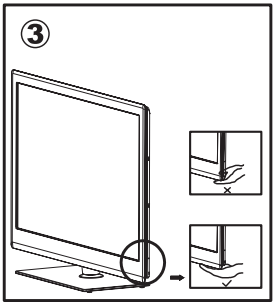
(1) Montez toujours la base du téléviseur avec l'aide d'une autre personne.

(2) Posez le téléviseur sur une serviette ou un chiffon pour éviter de rayer l'écran ou le boîtier et posez près du bord d'une table.

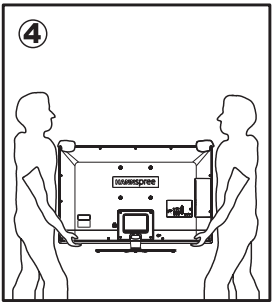
(3) Suivez les illustrations et posez la base dans le bon sens.



Insérez la base, puis 3 vis (fournies) et vissez fermement. Veuillez visser avec un tournevis en croix.

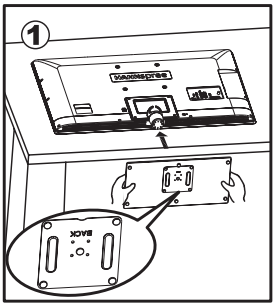


Tenez fermement le téléviseur avec vos mains pour éviter qu'il ne glisse.



Transportez toujours le téléviseur avec l'aide d'une autre personne.

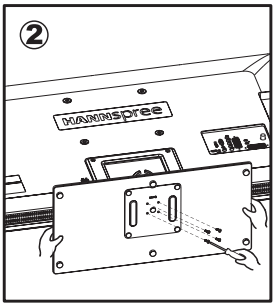
SV25/SV28/SV32/SV42:



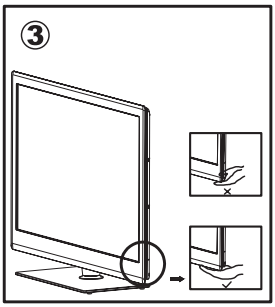
(1) Montez toujours la base du téléviseur avec l'aide d'une autre personne.

(2) Posez le téléviseur sur une serviette ou un chiffon pour éviter de rayer l'écran ou le boîtier et posez près du bord d'une table.

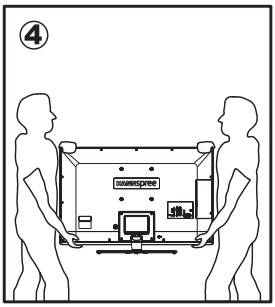
(3) Suivez les illustrations et posez la base dans le bon sens.



Insérez la base, puis 4 vis (fournies) et vissez fermement. Veuillez visser avec un tournevis en croix.



Tenez fermement le téléviseur avec vos mains pour éviter qu'il ne glisse.



Transportez toujours le téléviseur avec l'aide d'une autre personne.

1.3 Présentation du téléviseur

Vous pouvez facilement recevoir et regarder des chaînes de télévision analogiques (PAL/SECAM), des chaînes numériques (DTB-T/DVB-C) et brancher un magnétoscope, un décodeur ou un lecteur de DVD sur les prises PERITEL, HDTV (Composante), AV (Composite) et HDMI (l'emplacement de ces prises dépend du modèle). Vous pouvez aussi utiliser ce téléviseur comme un moniteur pour un PC en utilisant le port VGA.

Les boutons du panneau de commande du téléviseur et la télécommande vous permettent de changer rapidement de chaîne, de régler le volume et de changer les paramètres d'affichage avec le menu OSD du téléviseur. Les haut-parleurs stéréo intégrés du téléviseur permettent d'obtenir des sons forts et puissants et une prise de sortie audio externe est aussi présente pour brancher un système de son externe ou des écouteurs.

1.4 Fonctions

- Tuner TV : tuner TV intégré
- Support audio/vidéo :
  - Entrées PÉRITEL
  - Entrée (PC) VGA
  - Entrées HDMI
  - Entée HDTV (composante)
  - Entrées audio D/G
  - Entrée ligne PC
  - Sortie 3,5 mm pour écouteurs stéréo
  - Entrée AV (Composite)
  - Sortie SPDIF (sortie audio numérique)
- Système de menu OSD (affichage sur l'écran)
- USB (Film, photo et musique)
- Mise à jour du firmware USB
- Telétexte niveau 1.5 avec 1000 pages de mémoire
- Haut-parleurs stéréo intégrés
- Technologie d'amélioration de l'image
  - Pull down 3:2 et 2:2
  - Filtre-peigne 3D
  - TV HD-Ready
  - Désentrelacement 3D MA
  - Contrôle de rétroéclairage dynamique
  - Contraste dynamique
- Design vert
- Réduction du bruit

Remarque :

- Les appareils supportés décrits dans ce manuel peuvent varier, en fonction du modèle. Pour plus d'informations, consultez le manuel de l'utilisateur ou le guide de mise en route de votre téléviseur.

1.5 Panneau de contrôle

Description	Bouton	Fonction
Alimentation	⏻	Appuyez pour allumer ou éteindre le téléviseur.
Source d'entrée	**INPUT**	Appuyez pour sélectionner la source d'entrée désirée.
Menu	**MENU**	Appuyez pour activer/désactiver l'affichage du menu à l'écran (OSD).
Choix du programme	**P ∧**	Appuyez pour passer au numéro de programme suivant ou pour vous déplacer vers le haut dans le menu OSD.
Choix du programme	**P ∨**	Appuyez pour passer au numéro de programme précédent ou pour vous déplacer vers le bas dans le menu OSD.
Réglage du volume	**VOL +**	Appuyez pour augmenter le volume ou vous déplacer vers la droite dans le menu OSD.
Réglage du volume	**VOL -**	Appuyez pour baisser le volume ou vous déplacer vers la gauche dans le menu OSD.
Capteur IR de télécommande		Réception des commandes de la télécommande.
Voyant Alimentation/Veille		Indique l'état d'alimentation ou en veille Le DEL est allumé en blanc quand l'appareil est allumé.
Haut-parleurs		Délivrent un son de haute qualité.

1.6 Prises d'entrées et de sorties

Description	Connecteur	Fonction
Câble / Antenne		Pour brancher une antenne ou un câble télé.
Sortie écouteurs		Pour brancher des écouteurs ou des haut-parleurs externes avec un amplificateur intégré.
Entrées composantes/CVBS (audio)		Pour brancher un appareil externe, comme un magnétoscope, un décodeur ou un lecteur DVD.
Entrées composantes (vidéo)		Pour brancher un appareil externe, comme un magnétoscope, un décodeur ou un lecteur DVD.
Entrée audio PC		Pour brancher sur le port audio/ligne d'un PC.
PERITEL 1		Pour brancher un appareil externe, comme un magnétoscope, un décodeur ou un lecteur DVD avec une AV, S-Vidéo, RVB, entrée G/D, sortie TV analogique et sortie G/D.
PERITEL 2 (32"/42" uniquement)		Pour brancher un appareil externe, comme un magnétoscope, un décodeur ou un lecteur DVD avec une AV, S-Vidéo, entrée G/D.
Entrée VGA (PC)		Pour brancher sur le port VGA d'un PC.
USB		Pour brancher un appareil USB.

Description	Connecteur	Fonction
Vidéo		Pour brancher un appareil externe, comme un magnétoscope, un décodeur ou un lecteur DVD.
CI		Pour brancher un appareil CI.
Entrée HDMI 1		Pour brancher un appareil HDMI ou un câble adaptateur HDMI/DVI pour les périphériques comme un lecteur de DVD ou un boîtier décodeur.
Entrée HDMI 2 (32"/42" uniquement)		Pour brancher un appareil HDMI ou un câble adaptateur HDMI/DVI pour les périphériques comme un lecteur de DVD ou un boîtier décodeur.
Entrée HDMI 3		Pour brancher un appareil HDMI ou un câble adaptateur HDMI/DVI pour les périphériques comme un lecteur de DVD ou un boîtier décodeur.
SPDIF		Pour brancher un appareil de sortie audio numérique, comme un home cinéma.
Prise d'alimentation		Pour brancher le cordon d'alimentation fourni.

1.7 Télécommande

Description	Icône	Fonction
Alimentation		Appuyez pour allumer ou éteindre le téléviseur.

Description	Icône	Fonction
Type de signal d'entrée	**INPUT**	Appuyez sur ce bouton pour choisir le type de signal d'entrée : TV, YPbPr, AV, SCART, PC, HDMI 1, HDMI 2, et USB.
Touches numériques	1 2 3 4 5 6 7 8 9 0	Pour sélectionner directement un programme. Utilisez les touches 0-9 pour entrer le numéro du programme (appuyez sur 1 puis sur 0 pour la chaîne numéro 10).
Liste Pro.	**Pro.LIST**	Appuyez sur cette touche pour afficher les programmes.
Dernier	**LAST**	Appuyez pour retourner à la dernière chaîne sélectionnée.
Information	**INFO**	Appuyez pour afficher les informations relatives à la chaîne/au programme actuel.
Menu	**MENU**	Appuyez pour activer/désactiver l'affichage du menu à l'écran (OSD).
OK	**OK**	Appuyez sur ce bouton pour confirmer la sélection.
Flèches	^ v < >	Utilisez les flèches Haut, Bas, Gauche et Droite pour vous déplacer dans le menu à l'écran.
Guide électronique des émissions	**EPG**	Appuyez pour afficher les informations détaillées sur les chaînes (DTV seulement).
Mode Télétexte	**TEXT**	Appuyez pour activer la fonction Télétexte.
Réglage du volume	**VOL+ / VOL–**	Appuyez sur **VOL +** pour augmenter le volume. Appuyez sur **VOL-** pour baisser le volume.
Muet	**MUTE**	Appuyez sur ce bouton pour couper le son. Appuyez de nouveau ou sur l'une des touches de réglage du volume pour remettre le son.

Français

Description	Icône	Fonction
Son Dual	I - II ♪	Appuyez sur ce bouton pour changer la sélection multi-son de la chaîne TV.
Choix du programme	P▲ / P▼	Appuyez sur **P ▲** pour aller à la chaîne suivante. Appuyez sur **P▼** pour aller à la chaîne précédente.
Rouge, vert, jaune, bleu	●●●●	Appuyez sur les touches colorés pour exécuter des tâches spécifiques dans le menu OSD ou en mode Télétexte.
Index	INDEX	Appuyez sur ce bouton pour faire apparaître un tableau avec les sujets principaux du télétexte. (Programmable en mode télétexte seulement)
Mixte	MIX	Appuyez sur ce bouton pour afficher la page de télétexte au-dessus de l'émission TV. (Programmable en mode télétexte seulement)
Ajuster la taille	SIZE	Appuyez sur ce bouton pour ajuster le format de l'image. (Programmable en mode télétexte seulement)
Sous-titrage	SUBTITLE	En source ATV et si le mode télétexte est activé et dispose d'une page de sous-titre, appuyez sur ce bouton pour afficher la page de sous-titre. En source DTV, appuyez pour afficher le menu OSD des sous-titres et sélectionner la langue.
Attente	HOLD	Appuyez pour désactiver la fonction de mise à jour automatique de la page, utilisée uniquement lorsqu'il y a plus d'une page de télétexte. (Programmable en mode télétexte seulement)
Révéler	REVEAL	Appuyez pour afficher le texte caché, par exemple la solution à des questions. (Programmable en mode télétexte seulement)
Mode de son	SOUND	Appuyez pendant plusieurs secondes sur ce bouton pour passer d'un réglage son à un autre : Personnel, Musique, Discours.

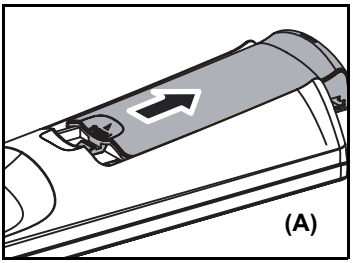
Description	Icône	Fonction
Mode d'image	**PIC**	Restez appuyé sur ce bouton pour passer d'un réglage image à un autre : Vivant, Film, Eco, Personnel, Standard
Quitter	**EXIT**	Appuyez pour quitter le menu.
Figer	**FREEZE**	Appuyez pour figer une image vidéo à l'écran. (Programmable uniquement en source TV)
Arrêt programmé	**SLEEP**	Appuyez plusieurs fois pour régler la durée du compteur de mise en veille automatique (Eteint, 10Min., 20Min., 30Min., 40Min., 50Min., 60Min., 90Min., ou 120Min.). Annulez le compteur en choisissant l'option « Eteint ».
Rapport d'aspect	**ASPECT**	Appuyez pour ajuster le format largeur/hauteur de l'image en utilisant les rapports : Auto, Normal, Zoom1, Zoom2, et Plein écran.

Remarque :

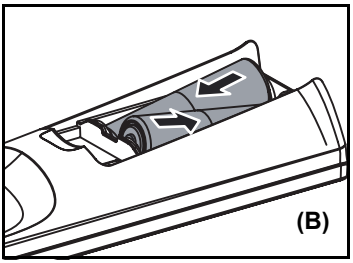
- Pour de meilleurs résultats, utilisez toujours la télécommande à une distance raisonnable de l'avant du téléviseur. Pointez la télécommande avec un angle de moins de 30 degrés par rapport au téléviseur.
- Le rayon d'action de la télécommande peut diminuer lorsque le capteur IR du téléviseur est exposé à une forte lumière.
- Pointez toujours la télécommande vers le capteur IR du téléviseur et assurez-vous qu'aucun objet ne bloque le signal de la télécommande.

1.8 Installation des piles dans la télécommande

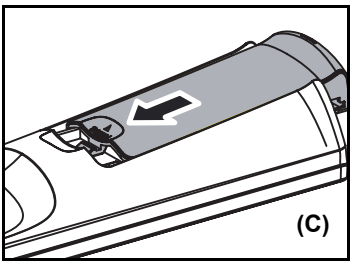
1 Ouvrez le couvercle du compartiment des piles à l'arrière de la télécommande (A).



2 Insérez les piles en faisant attention au sens de mise en place des piles, indiqué par les symboles de polarité dans le compartiment (B).



3 Refermez le couvercle du compartiment (C).



ATTENTION

- Si vous n'allez pas utiliser la télécommande pendant une longue période de temps, enlevez les piles et gardez-les séparément.
- Faites attention avec les piles abîmées ou qui fuient, et lavez-vous les mains avec du savon si vous avez touché le liquide qui fuit.
- Si votre télécommande fonctionne avec deux piles, n'utilisez jamais une pile neuve avec une pile usée ; la durée de la nouvelle pile sera grandement réduite. Les piles usées peuvent fuir et un liquide chimique peut couler.
- Danger d'explosion si les piles sont remplacées de manière incorrecte. Utilisez préférablement des piles identiques ou de la même marque/du même fabricant. Suivez les instructions du fabricant lorsque vous jetez des piles usées.
- Vérifiez les lois en vigueur sur la disposition ou le recyclage des piles usées et contactez un centre de recyclage pour vous débarrasser de vos piles usées.
- Votre télécommande peut contenir un aimant ; faites donc attention avec les objets sensibles aux ondes magnétiques, par exemple des montres, cartes de crédit ou mémoire Flash.
- Ne forcez jamais le couvercle de la télécommande pour l'ouvrir ; vous pourriez endommager le verrou.

2 Installation de votre téléviseur

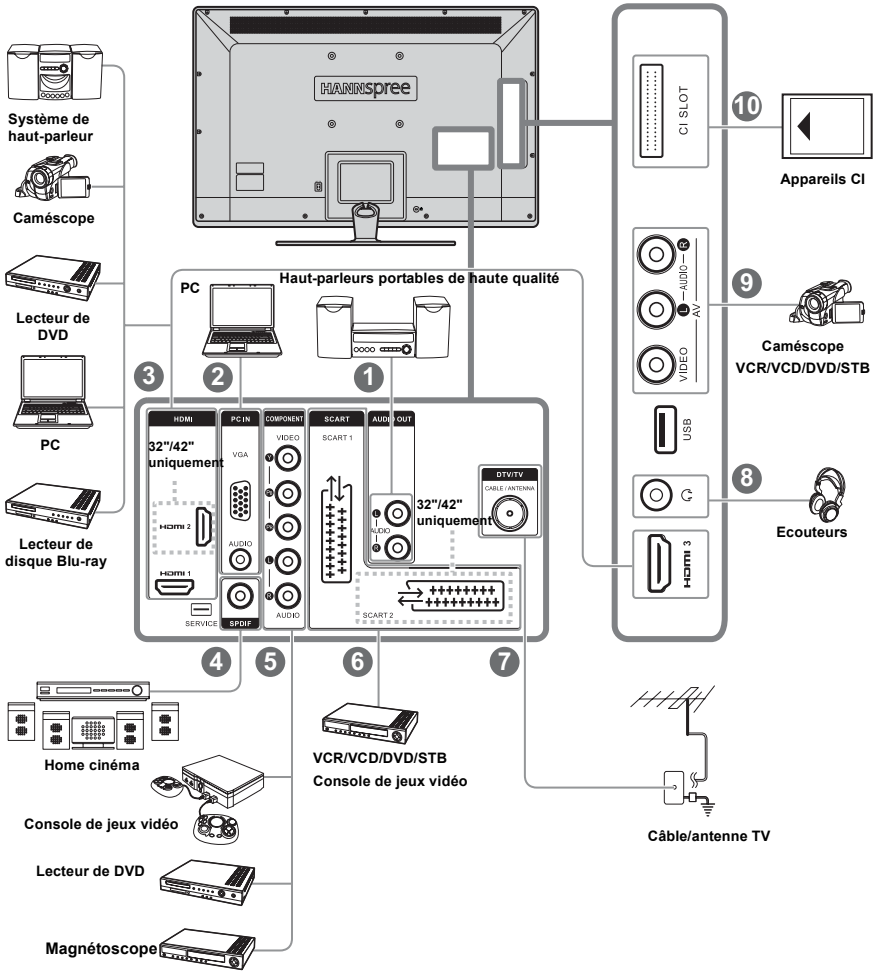
2.1 Branchement de l'alimentation

1 Branchez le cordon d'alimentation sur la prise d'alimentation ENTRÉE CA au dos de votre téléviseur.

2 Branchez la prise du cordon d'alimentation sur une prise de courant secteur.

2.2 Connexions arrière

Pour les instructions relatives aux branchements de l'appareil, consultez l'illustration et le tableau ci-dessous.



No.	Connecteur	Notes / Instructions
1	Entrée AUDIO	• Le câble audio est optionnel.
2	VGA Entrée AUDIO	• Les câbles VGA et audio sont optionnels.
3	HDMI 1 HDMI 2 HDMI 3	• Le câble HDMI est optionnel. • Lorsqu'un câble HDMI/HDMI est branché, il n'est pas nécessaire d'utiliser un câble audio. Par contre, il est nécessaire si vous utilisez un câble HDMI-DVI pour les branchements.
4	SPDIF	• Le câble SPDIF est optionnel.
5	Entrées vidéo composante Entrées audio composantes	• Les câbles VGA et audio sont optionnels.
6	PERITEL 1 PERITEL 2	• Si vos appareils AV ne sont pas équipés par des connecteurs PÉRITEL, vous aurez également besoin d'un adaptateur PÉRITEL, sauf si vous utilisez un câble PÉRITEL/PÉRITEL. • Lorsque vous utilisez un adaptateur PÉRITEL, et pour éviter l'apparition de signaux inadéquats, le connecteur S-vidéo et les connecteurs AV ne peuvent pas être branchés en même temps. De faux signaux risquent d'être générés. • Le câble PÉRITEL/PÉRITEL et l'adaptateur PÉRITEL sont optionnels.
7	Câble / Antenne	• Si vous n'arrivez toujours pas à recevoir des chaînes une fois qu'une antenne ou que le câble est branché, essayez de faire une recherche des chaînes.
8	Ecouteurs	• Les haut-parleurs internes du téléviseur seront automatiquement coupés lorsque des écouteurs ou un casque est branché.
9	Entrées vidéo composite Entrées audio composites	• Les câbles VGA et audio sont optionnels.
10	CI	• Le câble CI (common interface) est optionnel.

Remarque :
Les connecteurs disponibles peuvent varier selon le modèle de votre téléviseur.

2.3 Utilisation du téléviseur

2.3.1 Allumer et éteindre le téléviseur

1 Appuyez sur ⏻ du panneau de commande ou de la télécommande. Le DEL d'alimentation est allumé en blanc quand l'appareil est allumé.

2 Appuyez à nouveau sur ⏻. Le DEL d'alimentation est éteint quand l'appareil est éteint.

2.3.2 Changer la source du signal

Appuyez sur **SOURCE** du panneau de commande ou de la télécommande pour sélectionner la source du signal entrant.

2.3.3 Effectuer une recherche automatique des chaînes

Avant d'utiliser le téléviseur et de regarder des programmes, vous devez commencer par activer la recherche des chaînes.

1 Appuyez sur **MENU** du panneau de commande ou de la télécommande, puis sélectionnez le menu **TV** pour l'ouvrir.

2 Sélectionnez **Chaînes** > **Balayage chaînes** > **ATV seulement** ou **ATV et DTV**.

3 Appuyez sur › de la télécommande pour lancer la recherche des chaînes.

2.3.4 Changer la chaîne

- Appuyez sur **P▲** de la télécommande (ou sur **P** ∧ du panneau de commande) pour aller à la chaîne suivante.
- Appuyez sur **P▼** de la télécommande (ou sur **P** ∨ du panneau de commande) pour aller à la chaîne précédente.
- Entrez directement le numéro de la chaîne désirée avec les touches numériques de la télécommande.

2.3.5 Régler le volume

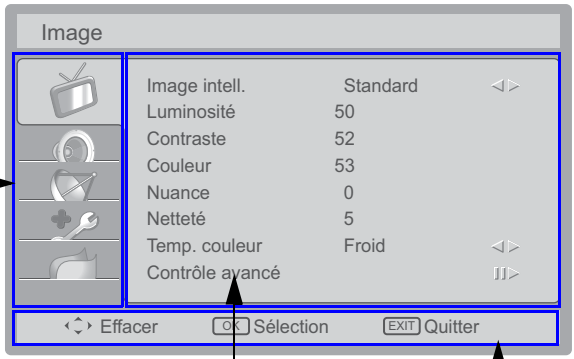
1 Appuyez sur **VOL+** du panneau de commande ou de la télécommande pour augmenter le volume.

2 Appuyez sur **VOL-** du panneau de commande ou de la télécommande pour baisser le volume.

3 Appuyez sur **MUTE** pour couper le son et appuyez de nouveau sur **MUTE** ou sur l'une des touches de réglage du volume pour remettre le son.

3 Réglage des paramètres du système de menus OSD (Affichage à l'écran)

Le menu OSD (Affichage à l'écran) est un système de menu rapide et pratique pour changer les réglages des paramètres de votre téléviseur. Le menu OSD est facilement accessible en utilisant les boutons de la télécommande.



MENUS PRINCIPAUX :
affiche une liste des menus.

Options RÉGLABLES :
Indique le réglage/la valeur des options pouvant être réglées.

INSTRUCTIONS :
Instructions simples pour vous aider à régler les paramètres.

Fonction	Panneau de commande du téléviseur	Télécommande
Menu OSD	MENU	MENU
Haut	P ∧	Flèche ∧
Bas	P ∨	Flèche ∨
Sélectionner/Augmenter	VOL +	Flèche >
Sélectionner/Diminuer	VOL –	Flèche <
Retour	MENU	EXIT
Quitter	MENU	EXIT

3.1 Menu de réglage OSD

Suivez les instructions indiquées au bas du menu de fonction OSD. Appuyez sur **P∧/P∨** du panneau de commande ou sur les touches avec les flèches ∧ / ∨ pour faire défiler les menus, sur la touche **VOL +** du panneau de commande ou la touche avec la flèche pour choisir un élément, ou sur la touche **MENU** ou sur **EXIT** pour quitter le menu OSD.

Les menus suivants peuvent être réglés de plusieurs manières.

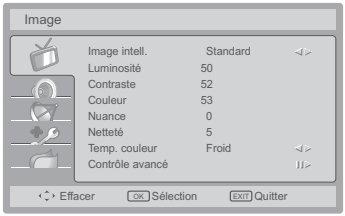
3.2 Réglage des paramètres image

1 Appuyez sur **MENU** pour ouvrir l'écran principal du menu OSD. Le menu **Image** s'affiche.

2 Appuyez sur ❯ pour accéder au menu **Image**.

3 Appuyez sur ∧ / ∨ pour choisir un élément.

4 Appuyez sur ❮ / ❯ pour ajuster les échelles ou le paramétrage des options.

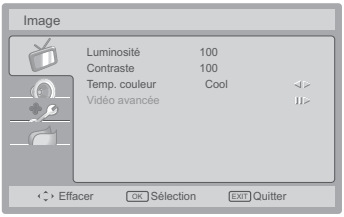


5 Appuyez sur **EXIT** pour retourner au menu **Image**.

6 Appuyez sur **EXIT** pour quitter le menu OSD.

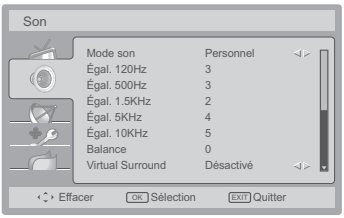
- Le menu **Image** est utilisé pour régler les paramètres **Image Intell.**, **Luminosité**, **Contraste**, **Couleur**, **Nuance**, **Netteté**, **Temp. couleur**, **Contrôle avancé**, et **Vidéo avancée** (uniquement PC).
  - **Image Intell.** peut être réglé sur **Standard**, **Intense**, **Film**, **Eco**, ou **Personnel**.
  - **Luminosité**, **Contraste**, et **Couleur** peuvent être réglés en appuyant sur ❮ / ❯ et en déplaçant les échelles de 0 à 100.
  - **Nuance** peut être réglé en appuyant sur ❮ / ❯ et en déplaçant les échelles de -32 à 32.
  - **Netteté** peut être réglé en appuyant sur ❮ / ❯ et en déplaçant les échelles de 0 à 7.
  - **Temp. couleur** peut être réglé sur **Normal**, **Chaud** ou **Froid**.
  - **Contrôle avancé** est utilisé pour régler les paramètres **Réd. Bruit**, **Couleur peau**, **Rétro-éclairage**, et **X-contrast** .
  - **Réd. Bruit** peut être réglé sur **Auto.**, **Arrêt**, **Bas**, **Moyen** ou **Haut**.
  - **Couleur peau** peut être réglé sur **Marche** ou **Arrêt**.
  - **Rétro-éclairage** peut être réglé en appuyant sur ❮ / ❯ et en déplaçant les échelles de 0 à 100.
  - **X-contrast** peut être réglé sur **Marche** ou **Arrêt**.

- **Vidéo avancée** est utilisé pour régler les paramètres **Luminosité**, **Contraste**, **Temp. couleur**, et **Vidéo avancée** du mode PC.



Remarque : les paramètres disponibles dans le menu OSD dépendent de la source du signal d'entrée.

3.3 Réglage des paramètres Son



1. Appuyez sur **MENU** pour ouvrir l'écran principal du menu OSD.
2. Appuyez sur ⌄ pour sélectionner le menu **Son**.
3. Appuyez sur › pour accéder au menu **Son**.
4. Appuyez sur ⌃ / ⌄ pour choisir un élément.
5. Appuyez sur ‹ / › pour ajuster les échelles ou le paramétrage des options.
6. Appuyez sur **EXIT** pour retourner au menu **Son**.
7. Appuyez sur **EXIT** pour quitter le menu OSD.

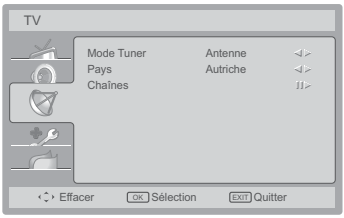
- Le menu **Son** est utilisé pour régler les paramètres **Mode son**, **Égal. 120Hz**, **Égal. 500Hz**, **Égal. 1,5KHz**, **Égal. 5KHz**, **Égal. 10KHz**, **Balance**, **Virtual Surround**, **Sortie aud. num.**, **AVL**, **Type**, et **Descrip. audio**.
  - **Mode son** peut être réglé sur **Musique**, **Parole**, ou **Personnel**.
  - **Égal. 120Hz**, **Égal. 500Hz**, **Égal 1,5KHz**, **Égal. 5KHz**, et **Égal. 10KHz** peuvent être réglés en appuyant sur ‹ / › et en déplaçant les échelles de -6 à 6.
  - **Balance** peut être réglé en appuyant sur ‹ / › et en déplaçant les échelles de -50 à 50.
  - **Virtual Surround** peut être réglé sur **Marche** ou **Arrêt**.
  - **Sortie aud. num.** peut être réglé sur **Dolby Digital**, **PCM**, ou **Arrêt**.

- **AVL** peut être réglé sur **Marche** ou **Arrêt**.
- **Type** peut être réglé sur **Normal**, **Malentendants**, ou **Descrip. audio**.
- Pour régler le paramètre **Descrip. audio**, commencez par choisir **Descrip. audio** dans le paramètre **Type**. Appuyez sur ❮ / ❯ pour ajuster les échelles de 0 à 100.

Remarque : les paramètres disponibles dans le menu OSD dépendent de la source du signal d'entrée.

3.4 Réglages TV

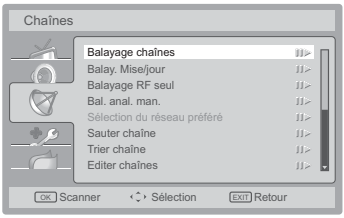
1. Appuyez sur **INPUT** et sélectionnez **TV** comme type de signal.
2. Appuyez sur **MENU** pour ouvrir l'écran principal du menu OSD.
3. Appuyez sur ❯ pour sélectionner le menu **TV**.
4. Appuyez sur ❯ pour accéder au menu **TV**.
5. Appuyez sur ❮ / ❯ pour choisir un élément.

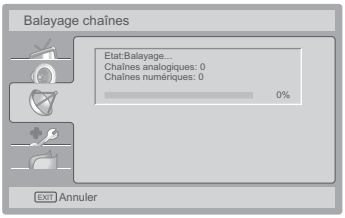


6. Appuyez sur ❮ / ❯ pour ajuster les échelles ou le paramétrage des options.
7. Appuyez sur **EXIT** pour retourner au menu **TV**.
8. Appuyez sur **EXIT** pour quitter le menu OSD.

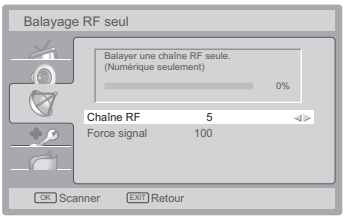
- Le menu **TV** est utilisé pour régler les paramètres **Mode Tuner**, **Pays**, et **Chaînes**.
  - **Mode Tuner** peut être réglé sur **Antenne** ou **Câble**.
  - **Pays** peut être réglé sur **Autriche**, **Belgique**, **Bulgarie**, **Croatie**, **Rép. Tchèque**, **Danemark**, **Finlande**, **France**, **Allemagne**, **Grèce**, **Hongrie**, **Islande**, **Irlande**, **Italie**, **Luxembourg**, **Pays-Bas**, **Norvège**, **Pologne**, **Portugal**, **Roumanie**, **Russie**, **Serbie**, **Slovaquie**, **Slovénie**, **Espagne**, **Suède**, **Suisse**, **Turquie**, **GB**, **Ukraine**, et **Autre**.
  - **Chaînes** est utilisé pour exécuter ou régler les paramètres **Balayage chaînes**, **Balay. Mise/jour**, **Balayage RF seul**, **Bal. anal. man.**, **Sélection du réseau préféré**, **Sauter chaîne**, **Trier chaîne**, **Éditer chaîne** , **Décodeur**, **Rég fin ch anal.** et **Effacer la liste des chaînes**.

- Sélectionnez **Balayage chaînes** pour lancer la recherche automatique des chaînes télévisées.

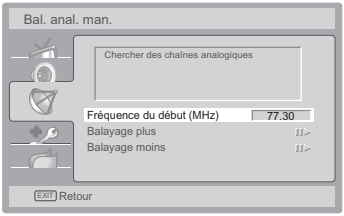




- Sélectionnez **Balay. Mise/jour** pour ajouter automatiquement des chaînes à la liste existante des chaînes.
- Sélectionnez **Balayage RF seul** pour rechercher les chaînes numériques dans le canal RF (radio fréquence) choisi.



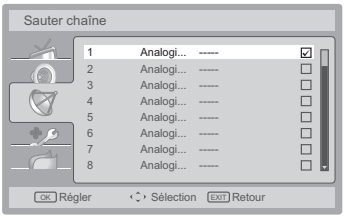
- Sélectionnez **Bal. anal. man.** pour rechercher les chaînes analogiques dans la plage de fréquence spécifiées.



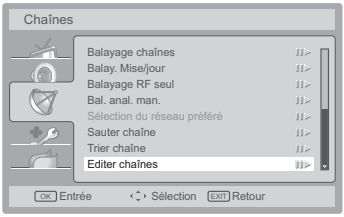
- Sélectionnez **Sélection du réseau préféré** pour sélectionner vos chaînes de TV préférées dans la liste des chaînes existantes.

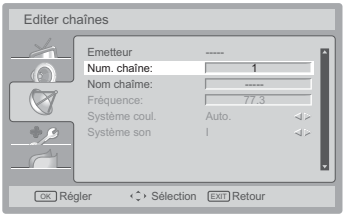
Français

- Utilisez **Sauter chaînes** pour éviter d'accéder à certaines chaînes. Appuyez sur **P▲/P▼** de la télécommande ou sur **P∧/P∨** du panneau de commande.



- Sélectionnez **Trier chaîne** pour modifier l'ordre dans la liste des chaînes.
- **Éditer chaîne** vous permet d'ajuster des éléments en détail, dont **Num. chaîne**, **Nom chaîne**, **Fréquence**, **Système coul.**, et **Système son**, pour chaque chaîne.





- Pour modifier le numéro de la chaîne, sélectionnez **Num. chaîne**, puis utilisez les touches numériques de la télécommande pour saisir les nombres.
- Pour modifier le nom de la chaîne, sélectionnez **Nom chaîne**, puis utilisez les touches numériques de la télécommande pour saisir les lettres, les chiffres ou les symboles. Appuyez plusieurs fois sur les touches pour passer d'un caractère à un autre.

TOUCHE	CARACTÈRE			
0	+	-	.	0
1	A	B	C	1
2	D	E	F	2
3	G	H	I	3
4	J	K	L	4
5	M	N	O	5
6	P	Q	R	6
7	S	T	U	7
8	V	W	X	8
9	Y	Z	9	

- **Fréquence** affiche la fréquence de la chaîne actuellement sélectionnée.
- **Système coul.** affiche le type du système de couleurs de la chaîne actuellement sélectionnée.
- **Système son** affiche le type du système de son de la chaîne actuellement sélectionnée.

• **Décodeur** prend en charge Canal+ (chaîne télévisée payante aux programmes cryptés).

• Sélectionnez **Rég Fin ch anal.** pour ajuster avec précision, la fréquence de la chaîne analogique, et assurer ainsi la haute qualité de son signal.

• Sélectionnez **Effacer la liste des chaînes** pour effacer toutes les chaînes.

Remarque : Les Paramètres TV ne sont disponibles qu'en mode TV.

3.5 Ajuster les réglages des options

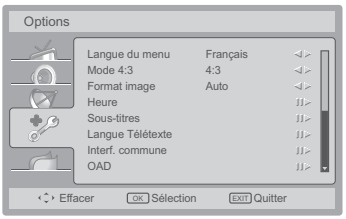
1 Appuyez sur **MENU** pour ouvrir le menu principal OSD.

2 Appuyez sur ⌄ pour sélectionner le menu **Options**.

3 Appuyez sur › pour accéder au menu **Options**.

4 Appuyez sur ⌃ / ⌄ pour choisir un élément.

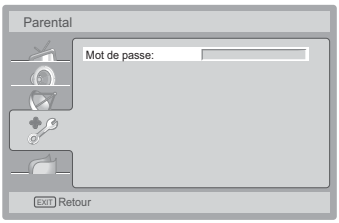
5 Appuyez sur ‹ / › pour modifier les réglages des options.

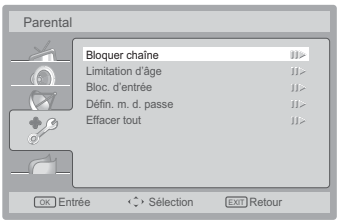


6 Appuyez sur **EXIT** pour retourner au menu **Options**.

7 Appuyez sur **EXIT** pour quitter le menu OSD.

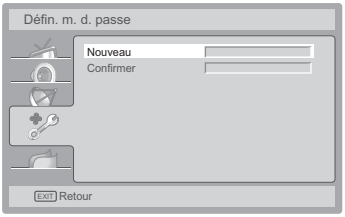
- Le menu **Options** est utilisé pour régler les paramètres **Langue du menu**, **Mode 4:3**,**Format image**, **Heure**, **Sous-titres**, **Langue Télétexte**, **Interf. commune**, **OAD**, **Parental**, **Valeurs défaut**, **Désactivation auto** et **SW Ver.**.
  - **Langue du menu** est utilisé pour changer la langue de l'OSD (affichage à l'écran).
  - **Mode 4:3** est utilisé pour régler le rapport d'affichage sur **4:3**, ou **16:9**.
  - **Heure** est utilisé pour régler les paramètres **Fuseau horaire**, **Heure**, et **Mise en veille**.
  - **Sous-titres** est utilisé pour régler les paramètres **Sous-tit. anal.**, **1er Sous-titres**, **2eme Sous-titres**, et **Type Sous-tit.**.
  - **Langue Télétexte** est utilisé pour régler les paramètres **Langue télé. Num.** et **Langue page déc.**.
  - Sélectionnez **Interface commune** pour afficher les informations relatives au fournisseur CI.
  - Sélectionnez **OAD** pour mettre à jour le logiciel de l'appareil.
  - Choisissez **Valeurs défaut** pour restaurer les réglages par défaut.
  - Sélectionnez **SW Ver.** pour afficher le numéro de la version du firmware.
  - Sélectionnez **Parental** pour régler les paramètres **Bloquer chaîne**, **Limitation d'âge**, **Bloc. d'entrée**, **Défin. m.d.passe**, et **Effacer tout**. Vous serez invité à entrer le mot de passe avant de pouvoir ouvrir le sous-menu **Parental**. Par défaut, le mot de passe est "1234".





  - Sélectionnez **Bloquer chaîne** pour bloquer les chaînes désirées.
  - Sélectionnez **Limitation d'âge** pour ajuster la limite d'âge. Appuyez sur ❮ / ❯ pour ajuster la valeur de 4 à 18 ou la paramétrer sur **Aucun**.
  - Sélectionnez **Bloc. d'entrée** pour bloquer les sources d'entrée désirées.
  - **Désactivation auto** peut être réglé sur **Marche** ou **Arrêt**.

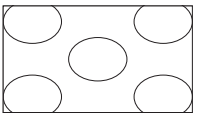
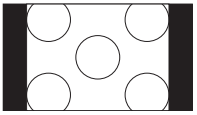
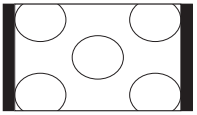
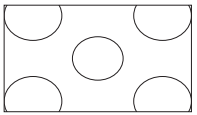
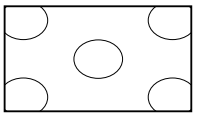
• Sélectionnez **Défin. m.d.passe** pour modifier le mot de passe.



• Sélectionnez **Effacer tout** pour restaurer les paramètres par défaut des contrôles parentaux.

Remarque : Bloquer chaîne n'est accessible qu'en mode TV.

• **Format image** contient les éléments **Auto.**, **Normal**, **Zoom1**, **Zoom2**, **Plein écran**. Veuillez voir ci-dessous pour plus de détails.

Auto.	
Normal	
Zoom1	
Zoom2	
Plein écran	

Remarque : les paramètres disponibles dans le menu OSD dépendent de la source du signal d'entrée.

Français

3.6 Réglage des paramètres Eco

1 Appuyez sur **MENU** pour ouvrir le menu principal OSD.

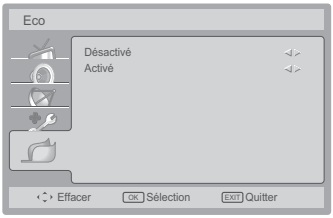
2 Appuyez sur ⌄ pour sélectionner le menu **Eco**.

3 Appuyez sur › pour ouvrir le menu **Eco**.

4 Appuyez sur ⌃ / ⌄ pour ajuster les réglages des options.

5 Appuyez sur **MENU** pour retourner au menu **Eco**.

6 Appuyez sur **EXIT** pour quitter le menu OSD.



- Le menu **Eco** est utilisé pour ajuster les paramètres **Désactivé** et **Activé**.

4 Guide de dépannage

Problème	Solution
Aucune image et aucun son.	• Branchez correctement le cordon d'alimentation. • Vérifiez si le voyant DEL d'alimentation est allumé ou non. • Appuyez sur ⏻ du panneau de commande ou de la télécommande. • Appuyez sur le bouton Input pour passer d'une source vidéo à une autre. • Appuyez sur **P▲** ou **P▼** pour passer d'un programme TV à un autre. • Vérifiez que tous les câbles sont correctement branchés.
Aucune image ou image floue, son OK.	• Vérifiez les branchements de l'antenne ou du câble. • Ajuste la **Luminosité** dans le menu OSD **Image**.
L'image n'est pas en couleur.	• Réglez l'option **Couleur** dans le menu OSD **Image**.
Image OK, aucun son.	• Vérifiez que l'appareil source fonctionne correctement. • Vérifiez que le câble audio est correctement branché. • Désactivez la fonction « Muet ». • Appuyez sur **VOL +** du panneau de commande ou de la télécommande.
Aucun son dans l'un des haut-parleurs.	• Réglez **Balance** dans le menu OSD **Son**.
Certaines chaînes ne marchent pas avec le câble.	• Essayez la fonction **Balayage chaînes** dans le menu OSD **Chaînes**.
Je veux réinitialiser les réglages du téléviseur.	• Utilisez la fonction **Valeurs défaut** dans le menu OSD **Options**.
Les menus ne marchent pas.	• Si certains paramètres dans les menus OSD sont affichés en gris, cela indique que ces paramètres ne peuvent pas être réglés.
L'image est à l'envers.	• Vérifiez que le câble de signal vidéo est correctement branché.
Un brouillage apparaît sur l'écran.	• Tournez l'antenne ou éloignez-la des routes ou des sources de brouillage ou d'interférence. • Vérifiez les branchements de l'antenne et du câble de signal vidéo.
Images floues ou surimposées.	• Ajustez le réglage de la netteté. • Choisissez des programmes avec une meilleure réception. • Changez la direction de l'antenne ou remplacez le câble de signal vidéo.
La télécommande ne marche pas.	• Vérifiez que les piles ont été correctement insérées. • Remplacez les piles par des piles neuves. • Vérifiez que le cordon d'alimentation du téléviseur est correctement branché. • Vérifiez qu'il n'y a aucun objet bloquant le signal entre la télécommande et le capteur infrarouge. • Essayez de vous rapprocher du téléviseur et d'utiliser la télécommande.

5 Sync. support

Sync. Support Mode PC

Mode	Résolution	Fréquence horizontale (KHz)	Fréquence verticale (Hz)
1	640 x 480	31,469	59,94
2	800 x 600	35,156	56,25
3	800 x 600	37,879	60,317
4	1024 x 768	48,363	60,004
5	1280 x 720	44,772	59,855
6	1280 x 768	47,776	59,87
7	1360 x 768	47,72	59,799
8	1280 x 1024	63,981	60,02
9	1920 x 1080	66,587	60

Sync. Support Mode vidéo

Résolution (point actif)	HDMI/YPbPr
480i	V
576i	V
480p	V
576p	V
720p	V
1080i	V
1080p	V

6 Compatible avec les formats USB

Compatibilité d'appareils USB

Appareil	Format de fichiers
Appareil USB 2.0	Mémoire USB, lecteur de carte USB
Système de fichiers	FAT/FAT 32
Formats de fichiers photos	JPEG (*.JPG), PNG
Formats de musique	MPEG1 (*.MP3) Débit binaire : 32k, 64k, 96k, 128k, 196k, 256k, 320kbps Fréquence d'échantillonnage : 32k, 44,1k, 48kHz
Formats de fichiers vidéo	MPEG1/2 (*.AVI, *.MPG,*.MPEG, *.TS) MPEG4 (*.AVI, *.MP4,*.MOV, *.MKV) H.264 (*.AVI, *.MP4,*.MOV, *.MKV, *.TS)

Notes :

- **Le format NTFS n'est pas supporté et la taille max. d'un fichier est de 4Go.**
- **Les fichiers à format jpeg progressif ne sont pas supportés.**
- **A cause de problèmes de compatibilité, certains appareils USB peuvent ne pas s'afficher correctement.**
- **Le fonctionnement avec l'utilisation de hubs USB n'est pas garantie.**
- **A cause de problèmes de compatibilité, certains disques durs externes peuvent ne pas être détectés correctement.**
- **Les câbles utilisés pour étendre la portée des appareils USB doivent être certifiés USB 2.0.**
- **Dans les appareils USB, les fichiers vidéo peuvent ne pas être joués correctement si la vitesse est insuffisante.**

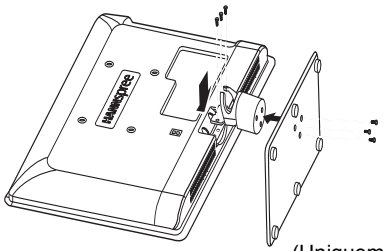
7 Spécifications

N° de modèle	SV19LMMB	SV22LMMB	SV25LMMB	SV28LMMB	SV32LMNB	SV42LMNB
AFFICHAGE						
Rapport d'aspect	16:9	16:9	16:9	16:10	16:9	16:9
Résolution	1366 x 768	1920 x 1080	1920 x 1080	1920 x 1200	1920 x 1080	1920 x 1080
Langue OSD	Bulgare, Croate, Tchèque, Danois, Hollandais, Anglais, Estonien, Finlandais, Français, Allemand, Grec, Hongrois, Italien, Irlandais, Latvien, Lituanais, Norvégien, Polonais, Portugais, Roumain, Russe, Serbe, Slovaque, Slovénien, Espagnol, Suédois, Turque, Ukrénien.					
AMÉLIORATION						
Sortie de son (Watts RMS)	3 W	3 W	5 W	5 W	10 W	10 W
Mode de son	Personnel, Musique, Parole					
Format d'image	Auto., Normal, Zoom1, Zoom2, et Plein écran.					
Mode d'image	Standard, Vivant, Film, Eco, Personnel					
CONNEXIONS						
Connecteur arrière	Entrée tuner (75 Ω), Entrée PC : D-UB et audio PC, Vidéo composante et entrée audio G/D					
	PERITEL 1 SPDIF HDMI 1	PERITEL 1 SPDIF HDMI 1	PERITEL 1 SPDIF HDMI 1	PERITEL 1 SPDIF HDMI 1	PERITEL 1 PERITEL 2 SPDIF HDMI 1 HDMI 2	PERITEL 1 PERITEL 2 SPDIF HDMI 1 HDMI 2
Connecteur latéral	Interface commune, USB, Ecouteurs, Entrée AV (Audio/ Vidéo composite)					
	HDMI 2	HDMI 2	HDMI 2	HDMI 2	HDMI 3	HDMI 3
POIDS & DIMENSIONS						
Dimensions du produit (mm) Larg. x Haut. x Diam (avec support).	467,01 x 341,44 x 148	533,81 x 379,31 x 148	609,35 x 443 x 210	672,91 x 527,11 x 220	790,18 x 571,43 x 240	1021,1 x 705,8 x 270
Poids net	3,74 kg	4,41 kg	6 kg	8,035 kg	13 kg	19 kg
ALIMENTATION						
Allumé (Max.)	26 W	30 W	36 W	55 W	95 W	120 W
Veille	<0,5 W					
Alimentation principale	CA 220~240V 50~60 Hz					
Température ambiante	5ºC ~ 35ºC					

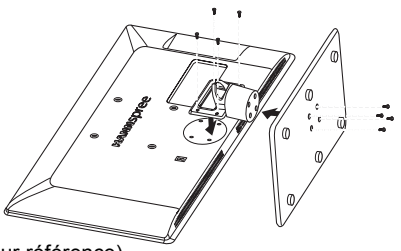
8 Démonter la base du support

1 Débranchez tous les câbles et les cordons du téléviseur pour ne pas les endommager.
2 Placez avec précaution le poste de téléviseur à l'envers, face sur une surface plane et douce (couverture, mousse, tissu, etc.) pour ne pas l'endommager.
3 Enlevez les vis de façon à pouvoir enlever la base du support.
4 Enlevez doucement la base du support.

19"/22"



25"/28"/32"/42"

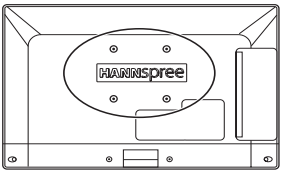


(Uniquement pour référence)

Montage mural du téléviseur :

Nom du modèle	Support mural compatible VESA (LxH)	Nombre de trous de montage	Type de vis	Chargement maximal
SV19LMMB	100 x 100 mm	4	4 x 10 mm métrique	15 kg
SV22LMMB	100 x 100 mm	4	4 x 10 mm métrique	18 kg
SV25LMMB	100 x 100 mm	4	4 x 10 mm métrique	24 kg
SV28LMMB	100 x 100 mm	4	4 x 10 mm métrique	30 kg
SV32LMNB	200x200 mm	4	4 x 14 mm métrique	36 kg
SV42LMNB	200x200 mm	4	6 x 12 mm métrique	72 kg

1 Acheter un support compatible VESA (référez-vous au tableau ci-dessous).
2 Repérez l'endroit idéal pour votre téléviseur sur le mur.
3 Fixez le support fermement au mur.
4 Montez le téléviseur sur le support en utilisant les 4 trous de montage à l'arrière et au centre du téléviseur.



Remarque :
- Pour une bonne installation, veuillez lire les instructions de votre support mural.
- La base du support pour téléviseur peut se visser sur une table ou toute autre surface dure, en utilisant le trou à l'arrière de la base du support.

**L'installation du téléviseur HD LED-LCD requiert des compétences particulières et ne doit être effectuée que par un technicien qualifié. Les clients ne devraient pas essayer de l'effectuer eux-mêmes. Hannspree n'est pas tenu responsable du mauvais montage ou d'un montage qui pourrait provoquer un accident et blesser l'entourage. Vous pouvez consulter un technicien qualifié pour l'utilisation d'un support optionnel de montage du téléviseur sur le mur.*

9 Utilisation de l’organisateur de câbles

Dirigez les câbles dans la pince, comme indiqué :